



CREDENZIALE n° _____

IL PRESENTE DOCUMENTO E' VALIDO PER IL RILASCIO DI BIGLIETTI AI PARTECIPANTI ALL'EVENTO
"SARDEGNA RALLY RACE 2017" che si terrà in Sardegna dal **10 al 15 giugno 2017**.

Moby S.p.A. e Tirrenia Cin – Compagnia Italiana Navigazione sono liete di informarvi che, in occasione della manifestazione "SARDEGNA RALLY RACE 2017" che si terrà in Sardegna dal 10 al 15 Giugno 2017, offriranno ai partecipanti, le seguenti tariffe agevolate:

DATE VALIDE PER L'EVENTO su richiesta e previa disponibilità:

da **Livorno, Civitavecchia e Genova per OLBIA: dal 05 al 12 Giugno 2017;**
da **OLBIA per Livorno, Civitavecchia: 15 Giugno 2017.**

- Sconto del 15%, sulla tariffa ordinaria disponibile al momento della prenotazione, applicabile a n. 2 passeggeri iscritti al Rally ed ai relativi veicoli (auto o furgone lung. fino a 6m e carrello lungh. fino a 6m).

NOTA BENE:

- ✓ *L'agevolazione ha validità fino ad esaurimento dei posti ad essa destinata.*
- ✓ *Lo sconto è cumulabile esclusivamente con la tariffa Best Offer (no residenti).*
- ✓ *Quanto sopra non specificato (passeggeri aggiuntivi, sistemazioni ecc.) saranno quotati alle tariffe del giorno e di listino.*
- ✓ *lo sconto non è cumulabile con altri buoni o voucher emessi per altre iniziative;*
- ✓ *Tasse portuali, diritti, oneri ed altri costi sono sempre esclusi e da sommare alle categorie prenotate.*
- ✓ *E' importante che le misure (altezza e lunghezza) dei veicoli dichiarate in prenotazione risultino essere esatte all'atto dell'imbarco. Qualora il personale di assistenza ai porti dovesse rilevare anomalie nella prenotazione, rispetto a quanto presente all'imbarco, richiederà il pagamento di una penale e l'imbarco dei veicoli non sarà garantito.*

Eventuali richieste di prenotazioni di mezzi speciali (bisarche, tir, carroattrezzi, furgoni con lunghezza sup. ai 6m. ecc) saranno gestite direttamente dai **CALL CENTER MERCI per Moby al numero 199.30.34.10 e per Tirrenia al numero 081-7201262** alle tariffe merci competenti.

Detti sconti saranno applicati ai veicoli ed al passaggio degli iscritti, su presentazione della credenziale (completa di n. progressivo) rilasciata dalla segreteria **BIKE VILLAGE Asd** al momento delle iscrizioni.

IMPORTANTE: Le prenotazioni e i biglietti potranno essere richiesti via e-mail.

Per poter accedere alle agevolazioni, gli iscritti potranno contattare i ns. booking al **numero unico 199.30.30.40** ed inviare la credenziale completa in tutte le sue parti ai seguenti indirizzi e-mail:

moby.portoferraio@moby.it; moby.firenze@moby.it; moby.milano@moby.it; moby.roma@moby.it; moby.bologna@moby.it, convenzioni@tirrenia.it

ANDATA	Tratta	Data	Ora
RITORNO	Tratta	Data	Ora

INTESTATARIO	Nome e Cognome
PASSEGGERO	Nome e Cognome
PASSEGGERO	Nome e Cognome
PASSEGGERO	Nome e Cognome

Auto:	targa:
-------	--------

furgone:	targa:
Altezza:	Lungh.:

carrello:	targa:
Altezza:	Lungh.:

Recapito telefonico:	indirizzo e-mail:
----------------------	-------------------

Moby Spa – Tirrenia Cin
La Direzione Commerciale

SARDEGNA • CORSICA • ELBA • SICILIA

Credential No. _____

the following document is valid for issuing tickets to the participants of the **"SARDEGNA RALLY RACE 2017"** taking place in Sardinia from **June 10 to June 15, 2017**.

Moby S.p.a. and Tirrenia Cin – Compagnia Italiana Navigazione are pleased to inform you that they will offer the following preferential rates to the participants of the **"SARDEGNA RALLY RACE 2017"** event taking place in Sardinia from June 10 to June 15, 2017:

DATES VALID FOR THE EVENT on demand and according to availability:

from **Livorno, Civitavecchia and Genova to OLBIA: from June 5 to June 12, 2017;**

from **OLBIA to Livorno, Civitavecchia: June 15, 2017.**

- 15% off the regular rate available at the time of booking, applicable to 2 passengers who registered to the Rally and their respective vehicles (car or van up to 6m long and trailer up to 6m long)

PLEASE NOTE:

- ✓ *The discount is only valid until places are available for this offer.*
- ✓ *The discount can only be combined with the Best Offer tariff (residents excluded).*
- ✓ *What is not listed above (additional passengers, accommodation, etc.) will be quoted according to that day's tariffs and the list-price.*
- ✓ *The discount cannot be combined with other coupons or vouchers issued for other initiatives.*
- ✓ *Harbour taxes, rights, duties and other costs are always excluded and are to be added to the booked categories.*
- ✓ *It's important that the vehicles' measurements (height and length) declared at the time of booking are correct upon embarking. Should the assistance personnel at the harbour notice any anomalies in your booking compared to what is being embarked, they will demand payment of a penalty and embarking will not be guaranteed.*

Booking requests for special vehicles (car transporters, articulated lorries, tow trucks, vans longer than 6m, etc.) will be handled directly by the **WARES CALL CENTER for Moby at +39 199 30 3 10 and for Tirrenia at +39 081 72 01 262** according to the relevant tariffs for wares.

The above discounts will be applied to vehicles and to Rally participants passing through and presenting their credential (complete with progressive number) released by the **BIKE VILLAGE Asd** office upon registration.

IMPORTANT: bookings and tickets can be requested by email.

In order to get the discount, the Rally participants will have to contact our booking offices at +39 199 30 30 40 and send the complete credential to the following email addresses:

moby.portoferraio@moby.it; moby.firenze@moby.it; moby.milano@moby.it; moby.roma@moby.it; moby.bologna@moby.it, convenzioni@tirrenia.it

OUTWARD TRIP	Route	Date	Time
RETOURN TRIP	Route	Date	Time

HOLDER	Name and last name
PASSENGER	Name and last name
PASSENGER	Name and last name
PASSENGER	Name and last name

Car:	Licence plate:
------	----------------

Van:	Licence plate:
------	----------------

Height:	Length:
---------	---------

--	--

Trailer:	Licence plate:
----------	----------------

Height:	Length:
---------	---------

Moby Tirrenia Cin
Sales Management Department

Justificatif n. _____

Ce document est valable uniquement pour les participants à l'évènement "**SARDEGNA RALLY RACE 2017**" qui aura lieu en Sardaigne du **10 au 15 juin 2017**.

Moby S.p.a. et Tirrenia Cin – Compagnia Italiana Navigazione sont heureuses de vous informer que, à l'occasion de l'évènement "**SARDEGNA RALLY RACE 2017**" qui aura lieu en Sardaigne du 10 au 15 juin 2017, elles offriront aux participants les suivants tarifs préférentiel :

DATES VALABLES POUR L'EVENEMENT sur demande et selon disponibilité :

de **Livorno, Civitavecchia et Genova à OLBIA : du 5 juin au 12 juin 2017;**

de **OLBIA à Livorno, Civitavecchia : 15 juin 2017.**

- 15% de remise sur le tarif habituel disponible au moment de la réservation, applicable à 2 passagers inscrits au Rally et leurs véhicules respectifs (voiture ou fourgons longueur jusqu'à 6 m et remorque longueur jusqu'à 6 m)

N.B. :

- ✓ *La remise est valable uniquement jusqu'à épuisement des places disponibles pour cette offre.*
- ✓ *La réduction peut être cumulée exclusivement avec le tarif Best Offer (résidents exclus).*
- ✓ *Ce qui n'est pas compris dans la liste précédente (passagers supplémentaires, logement, etc.) sera calculé selon les tarifs du jour et le prix catalogue.*
- ✓ *La remise ne peut pas être ajoutée à autres bons ou coupons émis pour des autres initiatives.*
- ✓ *Frais portuaires, droits, taxes et autres coûts sont toujours exclus et sont à ajouter aux catégories réservées.*
- ✓ *Il est important que les mesures du véhicule (auteur et longueur) déclarés lors de la réservation soient exactes au moment de l'embarquement. Dans le cas où le personnel d'assistance portuaire remarquerait une anomalie dans la réservation par rapport à ce qui est embarqué, ils demanderont le paiement d'une pénalité et l'embarquement ne sera pas garanti.*

Toute demande de réservation pour véhicules spéciaux (porte-voitures, semi-remorques, dépanneuse, fourgons de plus de 6 m de longueur, etc.) sera traité par le **CALL CENTER MARCHANDISES pour Moby au +39 199 30 3 10 et pour Tirrenia au +39 081 72 01 262** selon les tarifs compétents pour les marchandises.

Les remises en question seront appliquées aux véhicules et au passage des inscrits, à la présentation des justificatifs (incluant le numéro progressif) émis par le secrétariat du **BIKE VILLAGE Asd** lors de la réservation.

IMPORTANT : réservations et billets peuvent être demandés par e-mail.

Afin de pouvoir profiter de la remise, les inscrits devront contacter nos centrales de réservation au +39 199 30 30 40 et en envoyant le justificatif complet aux adresses e-mail suivants :

moby.portoferraio@moby.it; moby.firenze@moby.it; moby.milano@moby.it; moby.roma@moby.it; moby.bologna@moby.it, convenzioni@tirrenia.it

ALLÉE	Ligne	Date	Heure
-------	-------	------	-------

RETOUR	Ligne	Date	Heure
---------------	-------	------	-------

TITULAIRE	Prénom et nom	Voiture : plaque d'immatriculation :
PASSAGER	Prénom et nom	
PASSAGER	Prénom et nom	Fourgon : plaque d'immatriculation :
PASSAGER	Prénom et nom	Hauteur : longueur :
		Remorque : plaque d'immatriculation :
		Hauteur : longueur :

Moby Tirrenia Cin
La Direction Ventes